

## 24.—Dépenses pour les canaux imputées sur le compte du déficit consolidé, années terminées le 31 mars 1950 et 1951

Nota.—D'après le rapport annuel du ministère des Transports.

Canal	Dépenses pour améliorations			Canal	Dépenses d'exploitation et d'entretien	
	Année terminée le 31 mars 1950	Année terminée le 31 mars 1951	Total, 31 mars 1951		Année terminée le 31 mars 1950	Année terminée le 31 mars 1951
	\$	\$	\$		\$	\$
Canaux principaux—						
Canaux du Québec—				Administration, Ottawa.....	85,174	87,933
Beauharnois (ancien).....	—	—	355,640			
Digue de Hungry-Bay.....	8,436	—	55,659	Canaux du Québec—		
Lachine.....	901,231	3,466,450	6,949,881	Bureau central.....	52,211	55,772
Lac Saint-François.....	—	—	55,324	Beauharnois (ancien).....	—	9,818
Flotte de dragues du Québec.....	5,473	—	185,149	Carillon et Grenville.....	123,698	107,845
Soulanges.....	52,001	11,607	751,007	Chambly (Richelieu).....	140,692	153,721
Ontario—Canaux du Saint-Laurent.....	—	—	336,906	Digues de Hungry-Bay et de Sainte-Barbe.....	10,653	4,622
Cornwall.....	299,097	113,851	1,256,955	Lachine.....	570,674	747,141
Williamsburg.....	45,139	32,483	543,610	Flotte de dragues du Québec.....	36,907	45,023
Canaux de Welland—				Soulanges.....	265,070	299,585
Canal maritime de Welland.....	206,099	52,716	2,077,014	Sainte-Anne.....	19,430	21,600
Canaux Welland, anciens.....	—	—	2,650,121	Saint-Ours (Richelieu).....	16,646	18,999
Sault-Sainte-Marie.....	6,522	11,487	573,333	Ontario—Canaux du Saint-Laurent—		
Canaux secondaires—				Bureau central.....	73,474	81,889
Carillon et Grenville.....	418,652	6,000	1,114,215	Cornwall.....	300,948	413,188
Chambly (Richelieu).....	29,511	6,658	1,294,624	Williamsburg.....	154,887	182,055
Rideau et Tay.....	87,433	51,923	1,326,860	Saint-Pierre (N.-É.).....	29,993	36,613
Sainte-Anne.....	—	—	232,812	Rideau et Tay.....	401,924	369,073
Saint-Ours (Richelieu).....	10,769	3,494	215,816	Sault-Sainte-Marie.....	110,631	134,880
Saint-Pierre (N.-É.).....	24,221	—	961,842	Trent.....	415,148	461,349
Trent.....	98,524	48,689	4,766,135	Murray.....	21,090	21,696
Murray.....	—	5,928	220,987	Welland.....	1,164,307	1,219,332
Divers—				Sondage des eaux, Beauharnois.....	364	520
Baie-Verte, Chignecto.....	—	—	44,388	Relevés portant sur les canaux maritimes du Saint-Laurent etc.....	11,320	5,760
Écluse et barrage de Culbute (riv. Ottawa).....	—	—	60,923	<b>Total.....</b>	<b>4,005,241</b>	<b>4,478,414</b>
Relevés et inspections.....	—	—	572,990			
Canaux, généralités.....	—	—	190,509			
<b>Total.....</b>	<b>2,193,108</b>	<b>3,811,286</b>	<b>26,792,700</b>			

## 25.—Dépenses pour les services de la marine imputées sur le compte du déficit consolidé, années terminées le 31 mars 1950 et 1951

Nota.—D'après le rapport annuel du ministère des Transports.

Détail	1950	1951	Détail	1950	1951
	\$	\$		\$	\$
Services de la marine, administration.....	18,614	19,959	Navigation et transport maritimes, divers.....	118,188	135,123
Outillage flottant, administration.....	35,481	51,603	Service de sauvetage.....	136,291	122,019
Services nautiques, administration, exploitation et entretien.....	250,951	303,899	Service des signaux maritimes.....	135,486	144,004
Entretien et exploitation des vapeurs (y compris brise-glaces).....	2,963,702	3,643,555	Administration du pilotage.....	277,798	400,773
			Subventions pour l'outillage de renflouement.....	65,000	65,000
			Balilage des eaux (construction, entretien, exploitation).....	4,496,130	4,540,012